

186213-2026 - Sút'az'

Rumunsko – Tlačiarenské služby – Servicii de tipărire imprimate simple și cu regim special

OJ S 54/2026 18/03/2026

Oznámenie o vyhlásení veřejného obstarávání alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim -

Oznámenie o zmene

Služby

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Autoritatea Rutiera Româna

E-mail: achizitii@arr.ro

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Orgán ústrednej štátnej správy

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Servicii de tipărire imprimate simple și cu regim special

Opis: Autoritatea contractantă va încheia un acord cadru pe o perioadă de 24 de luni calendaristice, cu un singur operator economic, atribuind ulterior contracte subsecvente de "Servicii de tipărire imprimate simple și cu regim special" pentru cantitățile stabilite de către autoritatea contractantă. Fiecare contract subsecvent va fi încheiat pe o perioadă de minim 1 (o) lună și de maxim 12 luni, în limita bugetului alocat pentru această achiziție. Suplimentarea cantitatilor este conditionata de existenta resurselor financiare alocate cu aceasta destinatie. Orice Operator Economic interesat are dreptul de a solicita clarificări sau informații suplimentare cu privire la documentația de atribuire. Numarul de zile pana la care se pot solicita clarificari inainte de data limita de depunere a ofertelor: 18. Orice solicitare de clarificări trebuie transmisă prin SEAP (www.e-licitatie.ro), după ce Operatorul Economic se va înscrie la procedura de atribuire. Autoritatea contractanta va raspunde în mod clar si complet tuturor solicitarilor de clarificare/informatiilor suplimentare in a 11 zi inainte de termenul limita de depunere a ofertelor, prin intermediul răspunsului consolidat.

Identifikátor postupu: 0db04fd4-9910-4eff-b81b-57ec52fd491f

Interný identifikátor: 1205964820263

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 79810000 Tlačiarenské služby

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): București (RO321)

Krajina: Rumunsko

Doplňujúce informácie: La punctul de lucru al prestatorului

2.1.3. Hodnota

Maximálna hodnota rámcovej dohody: 1 345 000,00 RON

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Cerintele tehnice definite la nivelul anuntului de participare, caietului de sarcini sau altor documente complementare, prin trimiterea standardelor, la un anumit producator, la marci, brevete, tipuri, la o origine sau la o productie/metoda specifica de fabricatie/prestare/executie, vor fi intelese ca fiind insotite de mentiunea "sau echivalent".

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie, Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

Účasť v zločineckej organizácii: Operatorul economic sau o persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru participarea la o organizație criminală.

Korupcia: Operatorul economic sau orice persoană care este membru al organelor sale de conducere a fost condamnată definitiv pentru corupție, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau pentru care perioada de excludere prevăzută în hotărâre este încă aplicabilă.

Podvod: Operatorul economic sau un membru al organelor sale de conducere a fost condamnat definitiv pentru fraudă, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau cu perioadă de excludere încă valabilă.

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami: Operatorul economic sau un membru al conducerii a fost condamnat pentru infracțiuni teroriste sau activități conexe.

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu: Operatorul economic sau orice persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru spălare de bani sau finanțarea terorismului.

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi: Operatorul economic a fost condamnat pentru utilizarea muncii copiilor sau alte forme de trafic de persoane.

Porušenie povinnosti platiť dane: Operatorul economic nu și-a îndeplinit obligațiile de plată a impozitelor.

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie: Operatorul economic nu este considerat suficient de sigur pentru a evita riscuri privind securitatea națională.

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania: Operatorul economic se află într-o situație de conflict de interese legată de participarea la această procedură.

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva: Operatorul economic a încălcat legislația privind protecția mediului.

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva: Operatorul economic a încălcat legislația privind securitatea socială.

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva: Operatorul economic a încălcat legislația privind dreptul muncii.

Konkurz: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Platobná neschopnosť: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

Dohoda s veriteľmi: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

Aktíva spravované likvidátorom: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Pozastavené podnikateľské činnosti: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Závažné odborné pochybenie: Operatorul economic a comis o abatere profesională gravă.

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe: Operatorul economic a oferit informații false, a ascuns informații sau nu a furnizat documente relevante.

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0000

Názov: Default lot

Opis: Autoritatea contractantă va încheia un acord cadru pe o perioadă de 24 de luni calendaristice, cu un singur operator economic, atribuind ulterior contracte subsecvente de "Servicii de tipărire imprimate simple și cu regim special" pentru cantitățile stabilite de către autoritatea contractantă prin caietul de sarcini. Fiecare contract subsecvent va fi încheiat pe o perioadă de minim 1 (o) lună și de maxim 12 luni, în limita bugetului alocat pentru această achiziție. Valoarea minima estimată fără TVA a acordului - cadru: 1.140.000,00 Monedă: lei Valoarea maxima estimată fără TVA a acordului - cadru : 1.345.000,00 Monedă: lei Valoarea minima a unui contract subsecvent este de 47.500,00 lei fara TVA Valoarea maximă a unui contract subsecvent este de 672.500,00 lei fara TVA

Interný identifikátor: 1

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 79810000 Tlačiarenské služby

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 22450000 Chránené tlačoviny

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): București (RO321)

Krajina: Rumunsko

Doplňujúce informácie: La punctul de lucru al prestatorului

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 24 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy: Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie, Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: Ofertanții și subcontractanții, trebuie să dovedească o formă de înregistrare în condițiile legii din țara de rezidență. Operatorul economic trebuie să dovedească faptul că este legal constituit, că nu se află în niciuna dintre situațiile de anulare a constituirii precum și faptul că are capacitatea profesională de a realiza activitățile care fac obiectul contractului. Modalitatea prin care poate fi demonstrată îndeplinirea preliminară a cerinței: se va completa DUAЕ. Documentele justificative, actualizate/la zi, care probează îndeplinirea celor asumate prin completarea DUAЕ, ce urmează a fi prezentate, la solicitarea autorității contractante, doar de către ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar întocmit la finalizarea evaluării ofertelor, sunt: certificat constatator emis de ONRC sau în cazul ofertanților străini, documente echivalente emise în țara de rezidență. Din certificatul constatator prezentat trebuie să rezulte: a) obiectul de activitate al ofertantului; obiectul contractului trebuie să aibă corespondent în CAEN din certificatul constatator emis de ONRC; b) starea ofertantului; c) persoanele care reprezintă ofertantul în relația cu terții. Informațiile cuprinse în acest document, trebuie să fie reale/actuale la data prezentării. Documentele emise în alta limbă decât limba română se vor prezenta însoțite de traducerea autorizată a acestora în limba română.

Kritérium: Priemerný ročný obrat

Popis výberového kritéria: Ofertantul trebuie să demonstreze că a realizat o cifră de afaceri pe ultimii 3 ani (2023, 2024 și 2025) de cel puțin 1.345.000,00 lei. Modalitatea de îndeplinire: Se va completa DUAЕ. După aplicarea criteriului de atribuire, ofertantul a cărei ofertă a fost clasată pe primul loc în clasamentul intermediar întocmit la finalizarea evaluării ofertelor, la solicitarea autorității contractante va prezenta documente justificative care să ateste îndeplinirea cerinței. Documentele justificative pot fi situațiile financiare sau extrase din situațiile financiare aferente ultimilor trei ani încheiați, respectiv 2023, 2024 și 2025, bilanțuri contabile, extrase de bilanț, rapoarte de audit sau orice alte documente edificatoare în susținerea cifrei de afaceri. Pentru echivalență se va ține cont de cursul mediu anual lei/valută comunicat de BNR pentru anii respectivi. Nota: a) În cazul unor oferte comune, cerința de calificare privind capacitatea economică și financiară se demonstrează prin luarea în considerare a resurselor tuturor membrilor grupului. În situația în care ofertantul își demonstrează îndeplinirea criteriilor referitoare la situația economică și financiară invocând suportul unui/unor terț/terți, acesta are obligația de a dovedi susținerea de care beneficiază, prin prezentarea unui angajament ferm al persoanei respective. Autoritatea Contractantă solicită ca operatorul economic și terțul susținător să răspundă în mod solidar pentru executarea contractului. Angajamentul ferm se depune odată cu DUAЕ, urmând ca documentele justificative care probează cele asumate să fi solicitate de către autoritatea contractantă doar ofertantului declarat câștigător. b) Operatorii economici nerezidenți vor prezenta copiile respective însoțite de traducerea autorizată a acestora în limba română.

Kritérium: Špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Ofertantul trebuie să demonstreze că a realizat o cifră de afaceri pe ultimii 3 ani (2023, 2024 și 2025) de cel puțin 1.345.000,00 lei.

Kritérium: Referencie na špecifikované služby

Popis výberového kritéria: Ofertanții trebuie să demonstreze că în ultimii 3 ani (calculați până la data limită de depunere a ofertelor) au experiență în activități având ca obiect servicii de tipărire în valoare cumulată de cel puțin 672.500,00 lei, fără TVA. Se va completa DUAЕ. În susținerea celor declarate în cuprinsul DUAЕ, doar ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar întocmit la finalizarea evaluării ofertelor, la cererea autorității

contractante va prezenta: copii ale unor părți relevante ale contractelor pe care le-au îndeplinit; certificate de predare-primire; recomandări; procese-verbale de recepție; certificări de bună execuție; certificate constatatoare; alte documente relevante). Din aceste documente trebuie să reiasă: beneficiarul, prețul, cantitatea, perioada (inclusiv data încheierii contractului), serviciile. Nota: a) În cazul unor oferte comune, cerințele de calificare cu privire la experiența similară se demonstrează prin luarea în considerare a resurselor tuturor membrilor grupului. În situația în care ofertantul își demonstrează capacitatea tehnică și profesională invocând suportul unui/unor terț/terți, acesta are obligația de a dovedi susținerea de care beneficiază, prin prezentarea unui angajament ferm al persoanei respective, prin care se confirmă resursele tehnice și profesionale pe care le va pune la dispoziție ofertantului. Angajamentul ferm se depune odată cu DUAЕ, urmând ca documentele justificative care probează cele asumate să fi solicitate de către autoritatea contractantă doar ofertantului declarat câștigător. b) Operatorii economici nerezidenți vor prezenta copiile respective însoțite de traducerea autorizată a acestora în limba română.

Kritérium: Podiel subdodávok

Popis výberového kritéria: Se va prezenta câte un formular DUAЕ separat pentru fiecare dintre respectivii subcontractanți, completat și semnat în mod corespunzător de către fiecare dintre aceștia. Subcontractanții precizează în DUAЕ informațiile aferente criteriilor de calificare pe care le îndeplinește menționând numărul și data contractului/acordului de subcontractare pentru partea propusă pentru subcontractare. Dacă prin subcontractant nu se îndeplinește o cerință de calificare, atunci acesta va prezenta DUAЕ doar în scopul demonstrării neîncadrării în motivele de excludere. Operatorul economic clasat pe primul loc după aplicarea criteriului de atribuire asupra ofertelor admisibile va face dovada îndeplinirii cerințelor de calificare prin subcontractanți prin prezentarea de documente justificative ale acestora, la solicitarea AC.

Kritérium: Certifikáty od nezávislých orgánov o normách zabezpečenia kvality

Popis výberového kritéria: Operatorul economic va demonstra Certificarea în management al calității conform cerințelor din standardului SR EN ISO 9001 sau echivalent. Modalitatea de îndeplinire: Se va completa DUAЕ. În susținerea celor declarate în cuprinsul DUAЕ, doar ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar întocmit la finalizarea evaluării ofertelor, la cererea autorității contractante va prezenta: - certificat, valabil la data prezentării, emis de un organism independent care atesta ca acesta are implementat, conform ISO 9001 sau echivalent, un sistem de management al calitatii. Ofertantii straini vor prezenta documentul in traducere autorizata in limba romana. Sunt acceptate certificate echivalente cu certificările specifice, emise de organisme de certificare acreditate stabilite în alte state membre. Pe cale de excepție de la prezentul criteriu, în cazul în care se poate demonstra că un operator economic nu a avut acces la un certificat astfel cum este solicitat de autoritatea contractantă ori nu are posibilitatea de a-l obține în termenele stabilite, din motive care nu îi sunt imputabile, autoritatea contractantă va accepta orice alte probe sau dovezi prezentate de operatorul economic respectiv, în măsura în care probele/dovezile prezentate confirmă asigurarea unui nivel corespunzător al calității și securității, echivalent cu cel solicitat de autoritatea contractantă.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Pretul ofertei

Opis: Punctajul se acorda astfel: a) Pentru cel mai scazut dintre preturi se acorda punctajul maxim alocat; b) Pentru celelalte preturi ofertate punctajul P(n) se calculeaza proportional, astfel: $P(n) = (\text{Pret minim ofertat} / \text{Pret } n) \times \text{punctaj maxim alocat}$.

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 90

Kritérium:

Typ: Kvalita

Názov: Termen livrare

Opis: Termenul de livrare reprezintă perioada exprimată în zile lucrătoare, calculată de la data transmiterii comenzii ferme de către autoritatea contractantă și acordării vizei „Bun de tipar”, până la data livrării produselor la sediul ARR. Termenul de livrare ofertat se va aplica fiecărei comenzi emise pe durata acordului-cadru și a contractelor subsecvente. Termenul minim acceptat: 5 zile lucrătoare. Termenul maxim acceptat: 10 zile lucrătoare. Pentru cel mai mic termen de livrare ofertat se acordă punctajul maxim de 10 puncte. Pentru celelalte oferte punctajul se calculează după formula: $P(n) = (T_{\min} / T_n) \times P_{\max}$ unde: • P(n) = punctajul obținut de oferta n; • T_{min} = cel mai mic termen de livrare ofertat; • T_n = termenul de livrare ofertat de oferta evaluată; • P_{max} = punctajul maxim alocat factorului de evaluare (10 puncte). Ofertele care prevăd un termen de livrare mai mare decât termenul maxim acceptat vor fi considerate neconforme. Termenul de livrare ofertat se va aplica fiecărei comenzi emise pe durata acordului-cadru.

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 10

5.1.11. Súťažné podklady

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 08/03/2026 15:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.e-licitatie.ro>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.e-licitatie.ro>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: rumunčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 26/03/2026 15:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 3 Mesiace

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 26/03/2026 15:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: In SEAP

Doplňujúce informácie: -

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

Právna forma, ktorú musí mať skupina uchádzačov, ktorej bude zadaná zákazka: Asociere conform art. 53. din Legea privind achizițiile publice nr 98/2016

5.1.15. **Techniky**

Rámcová dohoda:

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 1

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. **Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Informácie o lehotách na preskúmanie: În conformitate cu Legea nr. 101/2016 privind remediile și căile de atac în materie de atribuire a contractelor de achiziție publică, a contractelor sectoriale și a contractelor de concesiune de lucrări și concesiune de servicii, precum și pentru organizarea și funcționarea Consiliului National de Soluționare a Contestațiilor publicat în Monitorul Oficial al României nr. 393 din 23 mai 2016, cu modificările și completările ulterioare.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Autoritatea Rutiera Româna

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Directia Juridica

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Autoritatea Rutiera Româna

Organizácia spracúvajúca ponuky: Autoritatea Rutiera Româna

8. Organizácie

8.1. **ORG-0004**

Úradný názov: Autoritatea Rutiera Româna

Registračné číslo: 12059648

Poštová adresa: Strada: Golescu Dinicu, nr. 38

Mesto: Bucuresti

PSČ: 010873

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): București (RO321)

Krajina: Rumunsko

Kontaktné miesto: CONSTANTA FLORENTINA FLOREA

E-mail: achizitii@arr.ro

Telefón: +40 213182100

Fax: +40 213122114

Internetová adresa: <https://www.arr.ro>

Profil kupujúceho: <https://www.e-licitatie.ro>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

Organizácia spracúvajúca ponuky

8.1. **ORG-0002**

Úradný názov: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Registračné číslo: 20329980

Poštová adresa: Str. Stavropoleos nr. 6, sector 3

Mesto: Bucuresti

PSČ: 030084

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): București (RO321)

Krajina: Rumunsko

E-mail: office@cnsr.ro

Telefón: +40 213104641

Fax: +40 213104642

Internetová adresa: <http://www.cnsr.ro>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-0005

Úradný názov: Directia Juridica

Registračné číslo: 12059648_3

Poštová adresa: B-dul Dinicu Golescu nr. 38, sector 1

Mesto: Bucuresti

PSČ: 010873

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): București (RO321)

Krajina: Rumunsko

E-mail: achizitii@arr.ro

Telefón: +40 213121519

Fax: +40 213121081

Internetová adresa: www.arr.ro

Roly tejto organizácie:

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Operator SEAP

Registračné číslo: RO42283735

Poštová adresa: Strada: Italiana, nr. 22, Sector: -, Judet: Bucuresti, Localitate: Bucuresti, Cod postal: -

Mesto: Bucuresti

PSČ: 020976

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): București (RO321)

Krajina: Rumunsko

Kontaktné miesto: Roxana Popescu

E-mail: contact.autoritati@e-licitatie.ro

Telefón: +40 213032997

Internetová adresa: <https://www.adr.gov.ro/>

Roly tejto organizácie:

TED eSender

10. Zmena

Verzia prechádzajúceho oznámenia, ktorá sa má upraviť

:

ef06833b-268c-400e-aaa1-6fa01932ee53-01

Hlavný dôvod zmeny

:

Oprava chyby kupujúceho

Opis

:

10.1. Zmena

Identifikátor oddielu: LOT-0000

Opis zmien: Denumire factor evaluare la "Termen livrare"

10.1. Zmena

Identifikátor oddielu: LOT-0000

Opis zmien: Descriere factor evaluare la "Termen livrare"

10.1. Zmena

Identifikátor oddielu: LOT-0000

Opis zmien: Algoritm de calcul la "Termen livrare"

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 176184bb-a15d-4f27-86c3-354718dc9d6c - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 17/03/2026 09:39:07 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Dátum odoslania oznámenia (eSender): 17/03/2026 08:01:44 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: rumunčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 186213-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 54/2026

Dátum uverejnenia: 18/03/2026